



---

## **Европейская экономическая комиссия**

### **Комитет по внутреннему транспорту**

#### **Рабочая группа по перевозкам опасных грузов**

#### **Совместное совещание Комитета экспертов по Правилам международной перевозки опасных грузов по железным дорогам и Рабочей группы по перевозкам опасных грузов**

Женева, 17-27 сентября 2013

Пункт 1 предварительной повестки дня

**Утверждение повестки дня**

## **Предварительная повестка дня осенней сессии 2013**

### **Приложение**

#### **Аннотации и перечень документов**

#### **1. Утверждение повестки дня**

Пункт 1 повестки дня касается её утверждения. Перед этим Совместное совещание заслушало доклад на весенней сессии 2013, состоявшейся в Берне 18-22 марта 2013 (ECE/TRANS/WP.15/AC.1/130 – OTIF/RID/RC/2013-A).

Следует принять во внимание следующие моменты:

(a) На осенней сессии 2012 Совместное совещание избрало г-на С. Pfauvadel (Франция) Председателем и г-на Н. Rein (Германия) Заместителем председателя на 2013 год;

(b) Документы ЕЭК ООН (кроме как повестки дня или доклады) с символом ECE/TRANS/WP.15/AC.1/ распространяются Межправительственной Организацией по международным железнодорожным перевозкам (ОТИФ) на немецком языке под символом OTIF/RID/RC/, за которым следует тот же самый номер документа. В силу усилий секретариата сократить расходы, документы не будут распространяться в зале заседаний. Делегатов просят приносить свои копии документов на заседание;

(с) Документацию можно загрузить с вебсайта ЕЭК ООН ([www.unecce.org/trans/danger/danger.htm](http://www.unecce.org/trans/danger/danger.htm)) на английском, французском и русском языках;

(d) В случае необходимости, Совместное совещание хотело бы встречаться со специально привлеченной рабочей группой вне времени пленарной сессии для рассмотрения документов касающихся стандартов (пункт 3), в соответствии с мандатом, что решается Совместным совещанием;

(е) Документы, касающиеся пункта 2 повестки (цистерны), будут обсуждены рабочей группой по цистернам на второй неделе совещания;

(f) Чтение доклада (пункт 11) намечено на утро пятницы (27 сентября 2013) без толкования.

## 2. Цистерны

|                                  |   |
|----------------------------------|---|
| ECE/TRANS/WP.15/2013/36(Франция) | Использование цистерн с вакуумным приводом для хранения отходов   |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/38(Франция) | Цистерны для перевозки сжиженных природных газов (LNG)  |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/39(ECFD)    | Дополнительные механизмы к цистернам  |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/41(AEGPL)   | Профилактический осмотр цистерн для перевозки сжиженных газов   |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/48(UIP)     | Улаживание разногласий при проведении осмотров цистерн и порядок согласования разрешений на перевозку веществ класса 2 и перевозку цистернами веществ с 3 по 9 классы |

## 3. Стандарты

|                               |   |
|-------------------------------|---|
| ECE/TRANS/WP.15/2013/51 (CEN) | Досрочное использование стандартов, принятых для последующего применения  |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/55 (CEN) | Информация по выполняемой работе в CEN  |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/57 (CEN) | Дополнение к договору о сотрудничестве с Европейским комитетом по стандартизации и комитетом ЕС по стандартизации электрооборудования |

## 4. Гармонизация рекомендаций ООН по транспортировке опасных грузов

|   |   |
|---|---|
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2013/31 и –Add.1 (Секретариат) | Отчет специально созданной группы по гармонизации |
|---|---|

|  |  |
|--|--|
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2013/40(Германия) | МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ с рекомендациями ООН по транспортировке опасных грузов            |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2013/45(Франция)  | Огнетушители по номеру ООН 1044 и стационарные системы пожаротушения               |
|  | Условия перевозки с бракованной упаковкой, пустых, загрязненных по номеру ООН 3509 |

## 5. Толкование МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ

|                                    |  |
|------------------------------------|--|
| ECE/TRANS/WP.15/2013/38(Франция)   | Цистерны для перевозки сжиженных природных газов (LNG) |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/60(Швейцария) | Параграф 1.1.3.6.5 –толкование исключений              |

## 6. Предложения о внесении поправок в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ

### (a) Находящиеся на рассмотрении вопросы

|  |   |
|--|---|
| ECE/TRANS/WP.15/2013/53 (Франция и Швеция) | Баллоны для сжатого газа на морском и воздушном транспорте                        |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/35 (Румыния)          | Определение паспортной грузоподъемности приемного резервуара –поправка к поправке |

### (b) Новые предложения

|  |   |
|--|---|
| ECE/TRANS/WP.15/2013/32 (Швеция)                               | Удаление статьи SP593 из списка ООН 2187 по двуокиси углерода, охлажденной жидкости                                 |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/33 (Нидерланды)                           | Классификация токсических веществ, опасных для вдыхании   |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/34 (Великобритания)                       | Специальные статьи S5 и S13 по радиоактивным материалам   |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/43 и неофициальный документ INF.6 (AEGPL) | Профилактический осмотр и испытания некоторых транспортируемых заправляемых стальных газовых баллонов по МПОГ/ДОПОГ |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/44 (Франция)                              | Вентиляция вагонов/транспортных средств , перевозящих тару с хладагентами   |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/46 (Франция)                              | Профилактический осмотр закрытых изотермических приемных резервуаров, не входящих в список ООН                      |

|  |   |
|--|---|
| ECE/TRANS/WP.15/2013/47 (UIC и IRU)            | Проект кодирования информации для электронного обмена данными                                     |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/49 (Российская Федерация) | Дополнение к ст. SP 582 и 583 главы 3.3   |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/50 (Швейцария)            | Повреждения дефектных батарей: специальные статьи 376,377, 636 и 661                              |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/52 (ЕСМА)                 | Дополнения к статьям, касающихся газовых баллонов   |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/54 (Великобритания)       | Специальная статья 310: транспортировка непроверенных прототипов или малопроизводительных батарей |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/56 (Австрия)              | Исключения, касающиеся перевозки химикатов под давлением согласно пункту 1.1.3.6                  |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/58 (Германия)             | Дополнение к МПОГ/ДОПОГ 1.8.6.4.1   |

## 7. Доклады неофициальных рабочих групп

|   |  |
|---|--|
| ECE/TRANS/WP.15/2013/37 и ECE/TRANS/WP.15/2013/359 (Великобритания) | Отчет неформальной рабочей группы по многоцелевым контейнерам для сыпучих материалов                       |
| неофициальный документ INF.4 (Германия и IDGCA)                     | Документация, обсуждаемая неформальной рабочей группы по многоцелевым контейнерам для сыпучих материалов   |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/42 (EIGA)                                      | Отчет неформальной рабочей группы по периоду испытания инструкции по упаковке Р200                         |
| ECE/TRANS/WP.15/2013/61 и неофициальный документ INF.7 (Нидерланды) | Отчет неформальной рабочей группы по сокращению рисков BLEVE (взрыве расширяющихся паров кипящей жидкости) |
| неофициальный документ INF.3 (ОТИФ секретариат)                     | Доклад неофициальной группы по телематике  |
| неофициальный документ INF.5 (Франция)                              | Семинар неформальной рабочей группы по оценке рисков и базе данных несчастных случаев                      |

## 8. Выборы должностных лиц на 2014

## 9. Будущая работа

Совместное совещание возможно пожелает организовать повестку дня на весеннюю сессию 2014, Женева, 17-21 марта 2014.

**10. Прочие вопросы**

|   |  |
|---|--|
| ECE/TRANS/WP.15/219 (Секретариат) и<br>ECE/TRANS/WP.15/2013/2 (IRU) | Доклад рабочей группы по транспортировке<br>опасных грузов на 94 сессии – параграфы 39 и<br>40 – ссылки для новых дополнений в ДОПОГ |
| неофициальный документ INF.8 (DGTA)<br>секретариат)                 | Запрос о консультативном статусе   |
| неофициальный документ INF.9 (VESF)                                 | Запрос о консультативном статусе   |

**11. Утверждение доклада**

В соответствии с установившейся практикой, Совместное совещание утвердит доклад сессии на основании проекта, созданного секретариатом.

---